

名 称	XM2BT (俄文) 说明书		东莞市漫步者科技有限公司
材 质	80克书纸	版面设计:	
尺 寸	127×127 (MM)	校 对:	
版本号及料号:	V1.0/IB-500-X0002B-00	批 准:	

IB-500-X0002B-00 说明书XM2BT/俄文

<p>Руководство по использованию. Редакция 1,0, Jan, 2017 IB-500-X0002B-00</p> <p>Suit 2207, 22nd floor, Tower I, Lippo centre, 89 Queenway Hong Kong (Гонконг)</p> <p>Тел.: +852 2522 6989 Факс: +852 2522 1989 www.edifier.com © Edifier International Limited, 2017 г. Все права защищены. Напечатано в Китае</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ: Вследствие усовершенствования и модернизации системы информация, представленная в данном руководстве, может быть изменена без предварительного уведомления. Продукция EDIFIER настраивается для различных областей применения. Изображения и иллюстрации в настоящем руководстве могут немного отличаться от реальных изделий. В случае различий приоритет отдается реальному изделию.</p>	<p>EDIFIER</p> <h1 style="font-size: 2em;">XM2BT</h1> <h2>Multimedia Speaker</h2> <p>Русский</p> <p>Руководство пользователя</p>
--	---

<h3 style="text-align: center;">Важные инструкции по технике безопасности</h3> <p>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не подвергайте изделие воздействию дождя или влаги, чтобы снизить риск возникновения пожара или поражения электрическим током. Благодарим за приобретение мультимедийных колонок Edifier XM2BT. Перед использованием системы внимательно прочитайте данное руководство.</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;"> <p>Символ молнии в треугольнике указывает на наличие опасного напряжения, которое при ошибочном прикосновении может стать причиной поражения электрическим током.</p> </div> <div style="text-align: center;"> <p>Для предотвращения поражения электрическим током не снимайте крышку (или заднюю панель). Устройство не содержит деталей, которые обслуживаются пользователем. Обслуживание устройства должно проводить только квалифицированный специалист.</p> </div> <div style="text-align: center;"> <p>Воспламеняющийся или горючие материалы уведомляет пользователя о важной инструкции по использованию и обслуживанию в документации, прилагаемой к этому продукту.</p> </div> </div> <ol style="list-style-type: none"> 1. Прочитайте это руководство! 2. Сохраните руководство пользователя. 3. Утилизируйте все предупреждения. 4. Соблюдайте все инструкции. 5. Не используйте устройство рядом с водой. 6. Не ставьте только сухой туман. 7. Не устанавливайте устройство в жару. Запрещается погружать устройство в жидкость. Следите за тем, чтобы жидкость не попадала внутрь устройства. 8. Не устанавливайте на устройство предметы с водой, например, вазы. Также не устанавливайте на устройство любые источники открытого огня, например, горящие свечи. 9. Не перекрывайте вентиляционные отверстия. Чтобы обеспечить хорошую вентиляцию, оставьте достаточно пространства вокруг колонок (не менее 5 см). Пространство должно быть свободным от препятствий. 10. Не размещайте в устройстве любые источники тепла, такие как радиаторы, обогреватели, ручные лампы или другие устройства (в том числе усилители), генерирующие тепло. 11. Если вы используете кабель для подключения аудио или видео, а также кабель, соединяющий два контакта, один из которых шире другого, в месте с заземлением содержит три контакта, один из которых предназначен для заземления. Широкий или третий контакт обеспечивает безопасность. Если проводка в кабеле не соответствует розетке, обратитесь к электроматру или автору замены розетки. 12. Обеспечьте защиту аудио питания от повреждений или скачков, в частности в области вилки, розетки и места выхода из колонок. 13. Используйте только рекомендованное оборудование/аксессуары, указанные производителем. 14. Во время грозы или если не планируется использовать устройство в течение длительного времени, отключите его от сети электропитания. 15. Обслуживание устройства должно проводить только квалифицированный специалист. Обслуживание требует снятия подключения устройств, например, аудио питания или видео, подключения в устройство видеокамеры или портативного предмета, подключения устройства под дождем или во влажную среду, или устройство не работает нормально на протяжении длительного времени. 16. Для очистки устройства необходимо использовать мягкую ткань, смоченную в растворе мыла или спирта. Розетка должна быть легкоразъемной. 17. Температура окружающей среды не должна превышать 45°C. 18. Запрещается использовать для очистки изделия сильные кислотные, щелочные или другие химические растворители. Используйте для очистки изделия воду или нейтральные чистящие средства. <p>Устанавливайте колонки только на указанные производителем или указанными в комплект поставки столы, подставки, штативы, кронштейны или стел. При перемещении изделия вместе со стойкой соблюдайте осторожность, чтобы избежать повреждений.</p> <p>Утилизируйте данное изделие. Данная маркировка указывает, что, согласно нормативам ЕС, данное устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Для предотвращения возможного загрязнения окружающей среды или нанесения вреда здоровью людей в результате неконтролируемой утилизации, обеспечить утилизацию ответственно. Выделите конкретное устройство в центр сбора отходов или обратитесь в магазин, в котором было приобретено изделие. Так обеспечат его экологическую утилизацию.</p> <p>Данное оборудование класса II представляет собой электрическое устройство с двойной изоляцией. Изделие не требует безопасного подключения к электрической заземлению.</p> <p>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: НЕ ПРОСТАВЛЯЙТЕ БАТАРЕЙКУ ВОЗМОЖНЫМИ ХИМИЧЕСКИМИ СРЕДСТВАМИ. Данное изделие содержит аккумуляторную батарею. Протыкивание тонкой батарейки может привести к тепловым внутренним ожогам всего тела в течение 2 часов, что может привести к серьезным исходам. Храните новые и использованные батарейки вне доступа детей. Если отсек для батареек закрывается неправильно, прекратите использовать изделие в порядке его ремонта.</p> <p>В случае подозрений на протыкивание батарейки немедленно обратитесь к врачу. Батарейка в пульте дистанционного управления нельзя подвергать чрезмерному нагреву, например, воздействию солнечных лучей, открытого огня и т.п.</p>	<h3 style="text-align: center;">Распаковка</h3> <p>Содержимое упаковки</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;"> <p>Колонка-спутник</p> </div> <div style="text-align: center;"> <p>Сабвуфер</p> </div> <div style="text-align: center;"> <p>Колонка-спутник</p> </div> </div> <p>Пульт дистанционного управления (ДУ)</p> <p>Руководство пользователя</p> <p>Аудиокабель с разъемами 3.5 мм</p>
---	--

<h3 style="text-align: center;">Иллюстрации</h3> <ol style="list-style-type: none"> 1. Селектор источника звука 2. Предыдущая запись/папка (режим USB/SD) Предыдущая запись: нажмите один раз Предыдущая папка: нажмите и удерживайте нажатой 3. Воспроизведение/пауза 4. Следующая запись/папка (режим USB/SD) Следующая запись: нажмите один раз Следующая папка: нажмите и удерживайте нажатой 5. Увеличить громкость 6. Уменьшить громкость 7. Светодиодный индикатор Красный: SD/USB Зеленый: AUX Синий: Bluetooth 8. Переключатель питания 9. Шнур питания 10. Регулировка громкости НЧ 11. Разъем для SD карты 12. Инфракрасный приемник 13. USB-разъем 14. Разъем для левой колонки-спутника 15. Разъем для правой колонки-спутника 16. Разъем AUX 	<h3 style="text-align: center;">Иллюстрации</h3> <p>Пульт дистанционного управления (ДУ)</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Выключение звука 2. Уменьшить громкость 3. Вход AUX 4. Вход USB 5. Предыдущая запись/папка 6. Увеличить громкость 7. Вход Bluetooth 8. Вход карты памяти SD 9. Следующая запись/папка 10. Воспроизведение/пауза <p>Батарейка: Указания по открытию отсека для батарейки см. на рисунке. Вставьте батарейку CR 2025 и закройте отсек для батарейки.</p> <p>Примечание:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Не подвергайте пульт ДУ избыточному нагреву или воздействию влажности. 2. Не заряжайте батарейку. 3. Если изделие не используется длительное время, извлеките из него батарейку. 4. Не подвергайте батарейку сильному нагреву, например, прямой солнечный свет, огонь и т.п. 5. Опасность взрыва при неправильной установке батарейки. Заменяйте использованные батарейки только на изделия такого же или аналогичного типа.
--	---

<h3 style="text-align: center;">Возможность подключения</h3>	<h3 style="text-align: center;">Режим Bluetooth</h3> <ol style="list-style-type: none"> 1. Включите колонку 2. На устройстве (мобильный телефон, планшет, MP3/MP4-плеер и др.) выполните поиск устройств Bluetooth и выберите EDIFIER XM2BT. 3. Подключите свое устройство к EDIFIER XM2BT. 4. Начните воспроизведение музыкальных записей на своем устройстве и настройте громкость. <p>Примечание:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Подключение по Bluetooth и совместимость могут различаться для разных звуковых устройств в зависимости от версий установленного в них программного обеспечения. 2. Для использования всех функций Bluetooth данного устройства убедитесь, что мобильное устройство поддерживает профиль A2DP. 3. PIN-код для соединения «0000», если потребуется.
--	--

<h3 style="text-align: center;">Инструкции по использованию</h3> <ol style="list-style-type: none"> 1. Подключите систему к источнику звука 2. Выберите источник звука * — Зеленый: AUX или * — Красный: SD/USB * — Синий: Bluetooth 3. Начните воспроизведение музыкальных записей и настройте громкость 	<h3 style="text-align: center;">Технические характеристики</h3> <table border="0"> <tr> <td>Выходная мощность:</td> <td>ЛП: 4,5 + 4,5 Вт</td> <td>Сабвуфер: 12 Вт</td> </tr> <tr> <td>Отношение сигнал/шум:</td> <td>ЛП: ≥ 85 дБА</td> <td>Сабвуфер: ≥ 85 дБ</td> </tr> <tr> <td>Амплитудно-частотная характеристика:</td> <td colspan="2">40 Гц – 20 кГц</td> </tr> <tr> <td>Чувствительность входа:</td> <td>AUX: ЛП: 400±50 мВ</td> <td>Сабвуфер: 120±20 мВ</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Bluetooth: ЛП: 450±50 мВFS</td> <td>Сабвуфер: 150±20 мВFS</td> </tr> <tr> <td>Тип входа:</td> <td colspan="2">AUX/USB/карта SD/Bluetooth</td> </tr> <tr> <td>НЧ-динамик:</td> <td colspan="2">4 дюйма</td> </tr> <tr> <td>СЧ-динамик:</td> <td colspan="2">2 3/4 дюйма</td> </tr> </table>	Выходная мощность:	ЛП: 4,5 + 4,5 Вт	Сабвуфер: 12 Вт	Отношение сигнал/шум:	ЛП: ≥ 85 дБА	Сабвуфер: ≥ 85 дБ	Амплитудно-частотная характеристика:	40 Гц – 20 кГц		Чувствительность входа:	AUX: ЛП: 400±50 мВ	Сабвуфер: 120±20 мВ		Bluetooth: ЛП: 450±50 мВFS	Сабвуфер: 150±20 мВFS	Тип входа:	AUX/USB/карта SD/Bluetooth		НЧ-динамик:	4 дюйма		СЧ-динамик:	2 3/4 дюйма	
Выходная мощность:	ЛП: 4,5 + 4,5 Вт	Сабвуфер: 12 Вт																							
Отношение сигнал/шум:	ЛП: ≥ 85 дБА	Сабвуфер: ≥ 85 дБ																							
Амплитудно-частотная характеристика:	40 Гц – 20 кГц																								
Чувствительность входа:	AUX: ЛП: 400±50 мВ	Сабвуфер: 120±20 мВ																							
	Bluetooth: ЛП: 450±50 мВFS	Сабвуфер: 150±20 мВFS																							
Тип входа:	AUX/USB/карта SD/Bluetooth																								
НЧ-динамик:	4 дюйма																								
СЧ-динамик:	2 3/4 дюйма																								

Поиск и устранение неисправностей

Проблема	Устранение
Нет звука	<ul style="list-style-type: none"> • Убедитесь, что горит индикатор питания • Попробуйте увеличить громкость главным или дистанционным органом управления громкостью. • Убедитесь, что аудиокабели подключены надежно и в розетках правильно выбран вход. • Проверьте, есть ли сигнал на выходе источника звука.
Не удается подключиться по Bluetooth	<ul style="list-style-type: none"> • Убедитесь, что колонка переключена на вход Bluetooth, поскольку в других входных режимах невозможно создание пары или подключение по Bluetooth. • Отключите все устройства Bluetooth нажатием и удерживанием селекторной кнопки уровня громкости в режиме Bluetooth, затем попробуйте еще раз. • Рабочая дистанция передачи по Bluetooth составляет 10 метров, поэтому работайте только на этой дистанции. • Попробуйте подключить другое устройство Bluetooth.
Колонка XM2BT не включается	<ul style="list-style-type: none"> • Проверьте подключение к электропитанию, убедитесь, что розетка включена.

Дополнительные сведения о EDIFIER см. на веб-сайте www.edifier.com
Для запросов к Edifier по гарантийным обязательствам посетите страницу соответствующей страны на www.edifier.com и ознакомьтесь с разделом гарантийных обязательств.
США и Канада: service@edifier.ca
Южная Америка: Информацию о местных представительствах см. на веб-сайте www.edifier.com (английский язык) или www.edifieria.com (испанский/португальский язык).